

Puola-Varsova: Puhelin- ja tiedonsiirtopalvelut

OJ S 248/2016 23/12/2016

Ilmoitus puolustus- ja turvallisuusalalla tehdyistä hankintasopimuksista  
Palvelut

Direktiivi 2009/81/EY

I kohta: Hankintaviranomainen/-yksikkö

---

**I.1. Nimi ja osoitteet**

Virallinen nimi: Resortowe Centrum Zarządzania Sieciami i Usługami Teleinformatycznymi

Postiosoite: ul. Żwirki i Wigury 9/13

Postitoimipaikka: Warszawa

Postinumero: 00-909

Maa: Puola

Vastaanottaja: Zenon Wojdaszewicz

Sähköpostiosoite: [z.wojdaszewicz@ron.mil.pl](mailto:z.wojdaszewicz@ron.mil.pl)

Puhelin: +48 261848363

Faksi: +48 261847145

**Internetiosoite (-osoitteet):**

Hankintaviranomaisen/-yksikön yleisosoite: [www.rczsiut.wp.mil.pl](http://www.rczsiut.wp.mil.pl)

**I.2. Hankintaviranomaisen tyyppi**

Muu: Jednostka organizacyjna Skarbu Państwa

**I.3. Pääasiallinen toimiala**

Puolustus

**I.4. Hankintasopimus tehdään muiden hankintaviranomaisten puolesta**

Hankintaviranomainen tekee hankintoja muiden hankintaviranomaisten puolesta: ei

II kohta: Hankintasopimuksen kohde

---

**II.1. Kuvaus**

**II.1.1. Nimi**

Dzierżawa łączy telekomunikacyjnych w warstwie transportowej na potrzeby wojskowego systemu telekomunikacyjnego z uwzględnieniem potrzeb obronnych i bezpieczeństwa państwa.

**II.1.2. Sopimuksen tyyppi ja suoritus- tai toimituspaikka**

Palvelut

NUTS-koodi PL Polska

**II.1.3. Tietoa puitejärjestelystä**

**II.1.4. Lyhyt kuvaus sopimuksesta tai hankinnasta (hankinnoista)**

Dzierżawa łączy telekomunikacyjnych w warstwie transportowej na potrzeby wojskowego systemu telekomunikacyjnego z uwzględnieniem potrzeb obronnych i bezpieczeństwa państwa.

**II.1.5. CPV-koodi(t)**

## **II.2. Sopimuksen/osan kokonaisarvo**

### **II.2.1. Sopimuksen/osan kokonaisarvo**

Arvo: 3 628 522,55 PLN

Sis. alv:n. Arvonlisäverokanta (%) 23

## **IV kohta: Menettely**

---

### **IV.1. Menettelyn luonne**

Neuvottelumenettely, johon liittyy hankintailmoituksen julkaiseminen

### **IV.2. Hankintasopimuksen tekoperusteet**

#### **IV.2.1. Hankintasopimuksen tekoperusteet**

Alhaisin hinta

#### **IV.2.2. Tietoa sähköisestä huutokaupasta**

Sähköistä huutokauppaa on käytetty: ei

### **IV.3. Hallinnolliset tiedot**

#### **IV.3.1. Hankintaviranomaisen asiakirja-aineistolle antama viitenumero**

17/2/13-10/16

#### **IV.3.2. Samaa menettelyä koskeva aiempi julkaisu**

**Hankintailmoitus**

Ilmoituksen numero EUVL:ssä: [2014/S 094-165308](#) , 16.5.2014

## **V kohta: Sopimuksen tekeminen**

---

Osa nro: 1

- Osan nimi: Dzierzawa łączy telekomunikacyjnych w warstwie transportowej na potrzeby wojskowego systemu telekomunikacyjnego z uwzględnieniem potrzeb obronnych i bezpieczeństwa państwa – 4 relacje

### **V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

9.12.2016

### **V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 2

### **V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: Exatel S.A

Postiosoite: ul. Perkuna 47

Postitoimipaikka: Warszawa

Postinumero: 04-164

Maa: Puola

Sähköpostiosoite: [info@exatel.pl](mailto:info@exatel.pl)

Puhelin: +48 223406050

Faksi: +48 223406022

Internetosoite: [www.exatel.pl](http://www.exatel.pl)

### **V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Hankinnan kokonaisarvo:  
Arvo: 2 560 944,05 PLN  
Sis. alv:n. Arvonlisäverokanta (%) 23

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Osa nro: 2

- Osan nimi: Dzierzawa łączą telekomunikacyjnych w warstwie transportowej na potrzeby wojskowego systemu telekomunikacyjnego z uwzględnieniem potrzeb obronnych i bezpieczeństwa państwa – 2 relacje

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

29.11.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 2

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: Orange Polska S.A.

Postiosoite: Al. Jerozolimskie 160

Postitoimipaikka: Warszawa

Postinumero: 02-326

Maa: Puola

Puhelin: +48 500940606

Faksi: +48 225563239

Internetosoite: [www.orange.pl](http://www.orange.pl)

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 1 067 578,50 PLN

Sis. alv:n. Arvonlisäverokanta (%) 23

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

**VI kohta: Täydentävät tiedot**

---

**VI.1. Tietoa Euroopan unionin rahastoista**

Hankinta liittyy Euroopan unionin varoin rahoitettavaan hankkeeseen ja/tai ohjelmaan: ei

**VI.2. Lisätiedot**

**VI.3. Muutoksenhakumenettelyt**

**VI.3.1. Muutoksenhakuelin**

Virallinen nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Postiosoite: ul. Postępu 17a

Postitoimipaikka: Warszawa

Postinumero: 02-676

Maa: Puola

Sähköpostiosoite: [sekretariat@uzp.pl](mailto:sekretariat@uzp.pl)

Puhelin: +48 224587701

Faksi: +48 224587700

Internetosoite: [www.uzp.gov.pl](http://www.uzp.gov.pl)

**Sovittelusta vastaava elin**

Virallinen nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Postiosoite: ul. Postępu 17 a

Postitoimipaikka: Warszawa

Postinumero: 02-676

Maa: Puola

Puhelin: +48 224587701

Faksi: +48 224587700

Internetosoite: [www.uzp.gov.pl](http://www.uzp.gov.pl)

**VI.3.2. Muutoksenhakumenettely**

**VI.3.3. Yksikkö, josta saa tietoa muutoksenhakumenettelystä**

**VI.4. Tämän ilmoituksen lähettämispäivä**

21.12.2016